

RAPPORT N°: **19/00372**  
REPORT

**DEMANDEUR** : **LLC ADVERS**  
**APPLICANT** 443068, Samara,  
Novo Sadovaja st. 106  
RUSSIA

**OBJET** : Vérification de la conformité d'un dispositif aux prescriptions :  
**SUBJECT** *Verification of the compliance of a componant with the requirements:*

- du Règlement ECE 122R00 (deuxième partie) Complément 03 à l'exception des prescriptions prévues au § 8 du Règlement et dans l'annexe 1 des accords de 58 révisés / *of the ECE Regulation n° 122R00 (part two) Supplement 03 with the exception of requirements in § 8 of the Regulation and in annex 1 to revised 58 agreement.*

Objet soumis aux essais :  
*Object submitted to tests*

Marque : ADVERS  
*Make*

Type : \*\*\*\*\* 9YYY F T  
*Type*

**CONCLUSION (\*)** : Les variantes de chauffage décrites dans le dossier " 122R00\_ \*\*\*\*\* 9YYY F T - Certificat : 17171-01  
**CONCLUSION** " restent conformes aux prescriptions des textes cités en objet / *The heating system variants described in document "122R00\_ \*\*\*\*\* 9YYY F T - Certificat : 17171-01 " still comply with the requirements mentioned in the subject.*

MONTLHÉRY, 14/01/2019

**NB** : Les présents essais ne sauraient en aucune façon engager la responsabilité de l'UTAC en ce qui concerne les réalisations industrielles ou commerciales qui pourraient en résulter. La reproduction de ce rapport d'essai n'est autorisée que sous la forme de fac-similé photographique intégral. Les résultats des essais ne concernent que le matériel soumis aux essais, et identifié dans le rapport d'essais. (\*) Pour déclarer, ou non, la conformité à la spécification, il n'a pas été tenu compte de l'incertitude associée aux résultats.

*UTAC shall not be liable for any industrial or commercial applications that occur as a result of these tests. This test report may only be reproduced in the form of a full photographic facsimile. Tests results are only available for the materiel submitted to tests or materiel identified in the present test report. (\*)In vue to declare the compliance or noncompliance to the requirements, the uncertainty of the test results has not been explicitly taken into account.*

Seule la version française fait foi / *Only the french version is the authentic text.*

Union Technique de l'Automobile, du Motorcycle et du Cycle  
Société par actions simplifiée au capital de 7 800 000 euros  
Autodrome de Linas-Monthéry BP20212 - 91311 Monthéry Cedex France

TVA FR 89 438 725- Siren 438 725 723 RCS Evry – Code APE 7120 B  
Centre d'essais de Mortefontaine Route du golf - 60128 Mortefontaine France

PV.HCE.099.001.ENB Rév05

Ce document comporte 2 page(s) et 0 annexe(s) / *This document contains 2 page(s) and 0 annex(es)*



**1. VEHICULE(S) CONCERNE(S)**  
**CONCERNED VEHICLE(S)**

Marque(s) couverte(s) <i>Covered make(s)</i>	: ADVERS	
Désignation(s) commerciale(s) <i>Commercial designation(s)</i>	: PLANAR 9D – 12 PLANAR 9D – 24 AUTOTERM Air 9D	
Liste des types de véhicules concernés <i>List of concerned vehicle types</i>	: sans objet <i>not applicable</i>	
Numéro de réception ou/et d'homologation <i>Type-approval or/and approval number</i>	: 17171	Extension : 01 <i>Extension</i>

**2. PROCES VERBAL DE BASE**  
**INITIAL TEST REPORT**

Numéro(s) : 17/06913  
*Number(s)*

**3. VARIANTES**  
**VARIANTS**

Les variantes suivantes sont également couvertes :  
*The following variants are also covered*

**3.1 GENERALITES**  
**GENERAL**

Modification de la marque <i>Modification of make</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Modification du nom du constructeur dans les points 1.3 et 1.5 du dossier technique / <i>modification of manufacturer name on 1.3 and 1.5 items on the document information</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Modification du type au regard de la réglementation <i>Modification of type approval</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Modification des dénominations commerciales <i>Modification of commercial designation(s)</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Introduction d'un représentant européen <i>Introduction of european authorised representative</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Mise à jour des points 2.3 et 2.4 du dossier technique / <i>update of 2.3 and 2.4 items on the document information</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>
Ajout du complément 3 du règlement 122 <i>Addition of supplement 3 of regulation 122</i>	: voir dossier constructeur <i>see manufacturer file</i>